

MICAN

electrify your spirit!



Č. VÝROBKU	26040028/01 / 26040029/01
Č. MODELU	SKHTTMG4SSWD / SKHTMG4SSDID

CZ Lednička s mrazákem

Návod k instalaci, obsluze a bezpečnostní upozornění CZ1 - 39

CZ Vyvolejte webové stránky ručně nebo prostřednictvím QR kódu a získejte návod k obsluze v níže uvedených jazycích

XXXLutz	mömax	Möbelix
www.xxxlutz.de 	www.moemax.de 	www.moebelix.at 
www.xxxlutz.at 	www.moemax.at 	

Děkujeme, že jste se rozhodli pro MICAN kvalitu. Tento produkt byl vyvinut naším odborným týmem v souladu s platnými evropskými předpisy. Pro optimální využití vašeho nového spotřebiče doporučujeme pečlivě si přečíst tento návod k obsluze a uschovat jej pro případné pozdější použití.

OBSAH

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	2
POPIS SPOTŘEBIČE	8
INSTALACE.....	9
POUŽÍVÁNÍ	11
INSTALACE DVEŘÍ NA OPAČNOU STRANU ..	17
KAŽDODENNÍ POUŽÍVÁNÍ	22
ÚDRŽBA	27
ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ	34
TECHNICKÉ ÚDAJE	35
LIKVIDACE	36

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

1. DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY. PEČLIVĚ SI JE PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE SI JE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.
2. Tento spotřebič je určen pro použití v domácnosti a podobné používání.
3. VAROVÁNÍ: Udržujte větrací otvory v krytu spotřebiče nebo v základně nezakryté.
4. VAROVÁNÍ: Nepoužívejte žádná mechanická zařízení ani jiné prostředky k urychlení procesu odmrazování, pokud nejsou doporučeny výrobcem.
5. VAROVÁNÍ: Nepoškozujte chladicí okruh.
6. Pokud je poškozen chladicí okruh:
 - Vyhněte se otevřenému ohni a zdrojům vznícení.
 - Důkladně vyvětrejte místnost, ve které je spotřebič umístěn.
7. VAROVÁNÍ: V prostoru pro skladování potravin v tomto spotřebiči nepoužívejte elektrické spotřebiče, pokud nejsou doporučeny výrobcem.
8. Tento přístroj smí používat děti od 8 let a osoby se sníženými tělesnými, senzorickými a duševními schopnostmi nebo osoby s nedostatkem zkušeností a znalostí pouze pod dozorem, nebo po poučení o bezpečném používání přístroje a s tím spojenými nebezpečími.
9. Děti si se spotřebičem nesmí hrát.

10. Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
11. VAROVÁNÍ: Ujistěte se, že síťový kabel není přiskřípnutý nebo poškozený.
12. Pokud je síťový kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho zákaznické servisní středisko nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo nebezpečí.
13. VAROVÁNÍ: Neumísťujte přenosné zásuvky nebo přenosné zdroje napájení na zadní stranu spotřebiče.
14. VAROVÁNÍ: Aby se předešlo nebezpečí způsobenému nestabilitou spotřebiče, musí být zajištěn v souladu s pokyny.
15. V tomto spotřebiči neskladujte výbušné látky, jako jsou aerosolové spreje s hořlavými hnacími plyny.
16. Informace o instalaci, manipulaci, údržbě a likvidaci spotřebiče a také o způsobu výměny žárovky naleznete v následujících odstavcích tohoto návodu.
17. Varování před plynem: Nebezpečí požáru / hořlavé materiály



Během používání, údržby a likvidace spotřebiče jej udržujte mimo dosah zdrojů ohně.

Na zadní straně spotřebiče jsou hořlavé látky. Při likvidaci spotřebiče dodržujte místní předpisy, protože spotřebič obsahuje hořlavé chladivo.

Před likvidací spotřebiče odstraňte dvířka, abyste zabránili uvěznění dětí.

18. Aby nedošlo ke kontaminaci potravin, dodržujte následující pokyny:

- Pokud jsou dvířka dlouho otevřená, může se v přihrádkách spotřebiče výrazně zvýšit teplota.
- Pravidelně čistěte povrchy, které mohou přijít do styku s potravinami, a přístupné odtokové systémy.
- Syrové maso a ryby skladujte v chladničce ve vhodných nádobách, aby nepřišly do styku s jinými potravinami nebo na ně nekapaly.
- Dvouhvězdičkové mrazicí oddíly jsou vhodné pro skladování předem zmrazených potravin, pro skladování nebo výrobu zmrzliny a pro výrobu kostek ledu.
- Přihrádky s jednou, dvěma a třemi hvězdičkami nejsou vhodné pro zmrazování čerstvých potravin.
- Pokud nebudete lednici delší dobu používat, vypněte ji, odmrazte ji, vyčistěte, vysušte a nechte dveře otevřené, aby se ve spotřebiči netvořily plísňe.

VAROVÁNÍ

19. Pokud likvidujete starý mrazák nebo ledničku se zámkem/západkou na dveřích, ujistěte se, že zámek/západku nelze používat, aby se děti nemohly při hraní zamknout uvnitř.
20. Pokud zařízení nepoužíváte nebo pokud jej chcete vyčistit, odpojte jej ze zásuvky. Před čištěním spotřebiče z něj vyndejte potraviny.
21. Do spotřebiče nevkládejte příliš velké nebo objemné potraviny, to může vést k poruchám.
22. Při přenášení spotřebiče buďte velmi opatrní.
23. Nedávejte dětem zmrzlinu ani nanuky přímo z mrazáku, protože nízká teplota může způsobit „omrzliny“ na rtech.

24. Spotřebič musí být instalován na podlaze na rovném, vodorovném povrchu, přičemž je třeba zajistit, aby větrací otvory byly zcela volné.

25. Nikdy se nepokoušejte sami vyměňovat nebo opravovat díly nebo součásti spotřebiče; v případě potřeby vyhledejte pomoc kvalifikovaného odborníka.

26. Toto zařízení není určeno k zabudování.

27. Pro zlepšení účinnosti chladicího systému a úsporu energie je nutné zajistit dobré větrání v okolí spotřebiče pro odvod tepla. Z tohoto důvodu by měl být kolem lednice dostatečný volný prostor.

28. Abyste ušetřili energii, nenechávejte dvířka při používání spotřebiče dlouho otevřená.

Výměna některých částí spotřebiče může být nebezpečná.

29. Ujistěte se, že máte potřebné dovednosti a všechny nástroje nezbytné pro bezpečné provedení opravy vlastními silami. V opačném případě se obraťte na kvalifikovaného odborníka.

30. Informace o instalaci, manipulaci, údržbě a likvidaci spotřebiče naleznete v následujících odstavcích návodu.

31. Protože staré lednice mohou obsahovat freony, které poškozují ozónovou vrstvu, obraťte se na místní středisko pro likvidaci odpadů a zjistěte správný způsob likvidace.

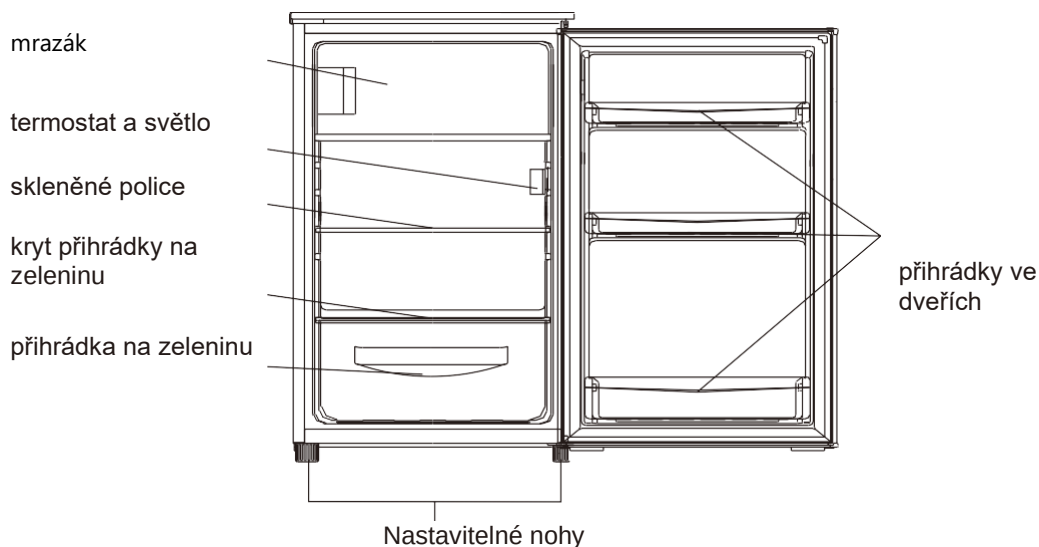
32. Výměna některých částí spotřebiče může být nebezpečná. Ujistěte se, že máte potřebné

dovednosti a všechny nástroje nezbytné pro bezpečné provedení opravy vlastními silami. V opačném případě se obraťte na kvalifikovaného odborníka.

33.Spotřebič zlikvidujte v souladu s místními předpisy, protože obsahuje hořlavý hnací plyn. Před likvidací spotřebiče odstraňte dvířka, abyste zabránili uvěznění dětí.

34.Děti ve věku od 3 do 8 let mohou naplňovat a vyprazdňovat mrazáky a lednice.

POPIS SPOTŘEBIČE



PŘÍSLUŠENSTVÍ

- energetický štítek
- návod k obsluze

UPOZORNĚNÍ: Design spotřebiče může být změněn bez předchozího upozornění.

INSTALACE

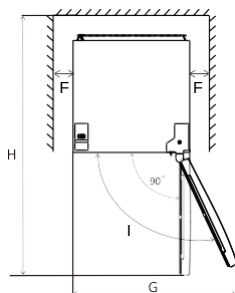
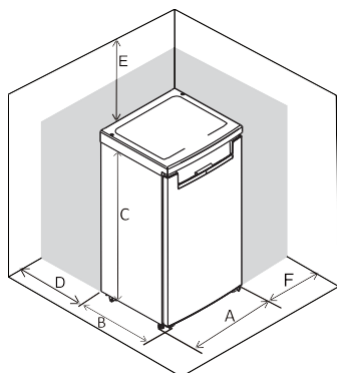
- Před prvním zapnutím spotřebič umístěte a nechte jej dvě až tři hodiny stát, aby se systém usadil. Neskladujte zařízení v blízkosti zdrojů tepla, jako jsou sporáky, bojler, ani na přímé slunce.
- Pro zajištění dostatečné cirkulace vzduchu ponechte nahoře alespoň 10 cm volného prostoru, 10 cm po obou stranách spotřebiče a mezi zadní stranou spotřebiče a stěnou. Zařízení není určeno k zapuštěné instalaci („vestavbě“).
- Zařízení instalujte na pevný, rovný povrch. Případné nerovnosti v podlaze je třeba před pokládkou opravit. Mírné nerovnosti lze vyrovnat nastavením předních nožek.
- **UPOZORNĚNÍ:** Pokud je spotřebič umístěn na koberci nebo měkké podlahové krytině, měli byste přední nožičky znovu nastavit, jakmile se spotřebič usadí.

Elektrické připojení

Před zapojením se ujistěte, že napětí a frekvence uvedené na typovém štítku odpovídají napájení vaší domácí elektrické sítě. Spotřebič musí být uzemněn. Síťová zástrčka je vybavena kontaktem pro tento účel. Pokud zásuvka ve vaší domácnosti není uzemněná, připojte spotřebič k samostatnému uzemnění a poraďte se s kvalifikovaným elektrikářem. Výrobce odmítá veškerou odpovědnost, pokud nebudou dodržena výše uvedená bezpečnostní opatření. Tento spotřebič splňuje směrnice EHS.

POŽADAVKY NA PROSTOR

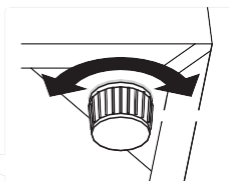
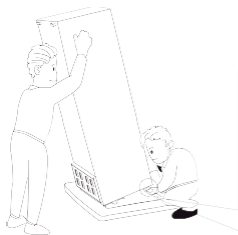
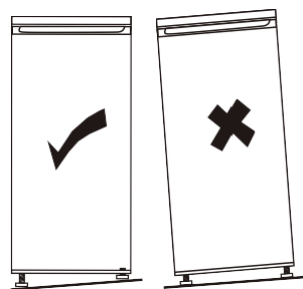
- Udržujte volný prostor pro otevření dveří.
- Po stranách a vzadu ponechte mezeru nejméně 50 mm.



A	550
B	580
C	850
D	min=50
E	min=50
F	min=50
G	940
H	1180

VYROVNÁNÍ PŘÍSTROJE

Chcete-li spotřebič vyrovnat, nastavte dvě nivelační nožičky na přední straně spotřebiče. Pokud není zařízení rovně, dveře a magnetická těsnění nebudou správně vyrovnána.

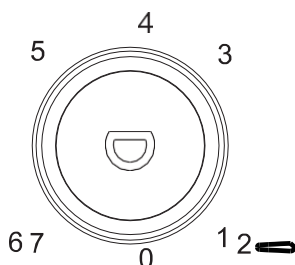


POUŽÍVÁNÍ

- Toto zařízení je určeno pro provoz při okolní teplotě mezi 16 °C a 38 °C. Pokud jsou tyto teploty překročeny, tj. jsou nižší nebo vyšší, spotřebič nebude fungovat správně. Při delším překročení okolních teplot se teplota v mrazicím prostoru zvýší nad -18 °C a může dojít ke zkažení potravin.
- Odstraňte všechny obalové materiály ze zařízení. Vnitřek skříně umyjte vlažnou vodou s práškem do pečiva (5 ml na 0,5 litru vody). Spotřebič pečlivě osušte.
- Při prvním použití mrazničky nebo po jejím odmrazení nastavte ovládání termostatu do maximální polohy alespoň na 2 hodiny před vložením potravin ke skladování, poté můžete ovládání vrátit do normální polohy.
- V případě výpadku proudu dveře neotvírejte. Pokud výpadek trvá méně než 12 hodin, zmražené potraviny by neměly být zasaženy. Pokud porucha trvá déle, je třeba jídlo zkontrolovat a po uvaření buď okamžitě zkonzumovat, nebo znovu zmrazit.

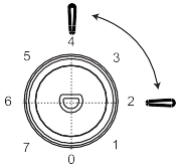
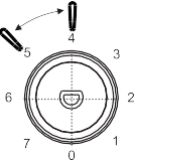
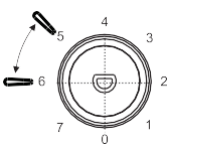
OVLÁDACÍ PANEL

1. Nastavení teploty



- Připojte spotřebič do sítě. Vnitřní teplota se reguluje pomocí termostatu s 8 nastaveními. 1 je nejteplejší, 7 nejchladnější a 0 znamená vypnuté.
- Spotřebič možná nebude pracovat při správné teplotě, pokud se nachází v mimořádně horkém prostředí nebo pokud často otevíráte dvířka.

2. Doporučení pro nastavení teploty

Okolní teplota	Mrazák	Lednice
Léto	/	 Nastavit na 2–4
Normální	/	 Nastavit na 4–5
Zima	/	 Nastavit na 5–6

• Výše uvedené informace poskytují uživatelům doporučení pro nastavení teploty.

Vliv na skladování potravin

- Při doporučeném nastavení je doba skladování v lednici maximálně 3 dny.
- Při doporučeném nastavení je optimální doba skladování v mrazáku maximálně 1 měsíc.
- Při jiných nastaveních se může optimální doba skladování zkrátit.

NÁKUP MRAŽENÝCH POTRAVIN

- Spotřebič je zařazen do kategorie čtyřhvězdičkových mrazniček. Může zmrazovat čerstvé potraviny a uchovávat předem zmrazené potraviny. Při nákupu mražených potravin byste měli dodržovat pokyny pro skladování uvedené na obalu. Mražené potraviny lze skladovat po dobu uvedenou na obalu v souladu s 4hvězdičkovým systémem.

ZMRAZOVÁNÍ ČERSTVÝCH POTRAVIN

- Dbejte na to, aby vaše zmrazování probíhalo za co nejhygieničtějších podmínek, protože samotné zmrazení potraviny nezlepší.
- Nikdy nekládejte do mrazničky horké nebo teplé potraviny.
- Před zmrazením by měly být potraviny vždy přikryty fólií, plastovou fólií, v plastových sáčkích nebo ve vzduchotěsných nádobách. Tím se zabrání vysychání potravin a přenosu silných pachů na jemnější potraviny.
- Chcete-li zmrazit syrové maso, zabalte ho do plastových sáčků nebo vzduchotěsných nádob a umístěte ho na spodní polici, abyste zabránili křížové kontaminaci.
- Nenechávejte syrové maso v kontaktu s vařenými potravinami. Syrové maso by se z bezpečnostních důvodů mělo konzumovat pouze dva až tři dny. Ovoce a zeleninu je třeba důkladně očistit a uložit do zásuvky na zeleninu.

- Mléko a ostatní tekutiny by měly být uzavřeny víčky a umístěny na polici na lahve ve dveřích.

UPOZORNĚNÍ: Teplotu v chladničce ovlivňuje okolní teplota čerstvě uložených potravin a četnost otevírání dveří. V případě potřeby upravte nastavení teploty termostatu.

SKLADOVÁNÍ MRAŽENÝCH POTRAVIN

- Všechny zmrazené potraviny by měly být co nejdříve uloženy do mrazničky, aby se zabránilo jejich rozmrazení a zkažení.
- Vždy dodržujte doporučení pro skladování uvedená výrobcem na obalu zmrazených potravin.
- Při prvním použití mrazničky nebo po jejím odmrazení nastavte ovladač termostatu do maximální polohy na dobu nejméně 2 hodin před vložením potravin ke skladování. Poté ovladač nastavte zpět do normální polohy.

TIPY PRO ÚSPORU ENERGIE

- Chladničku nebo mrazničku umístěte na chladné místo, mimo dosah přímého slunečního záření a mimo dosah sporáků, ohřívačů, myček nádobí nebo jiných spotřebičů, které vyzařují horký vzduch.
- Nenastavujte nižší teploty v mrazničce, než je nutné. Udržujte vnitřní teplotu v doporučeném rozmezí. Například nastavte termostat do střední polohy na -18 °C.

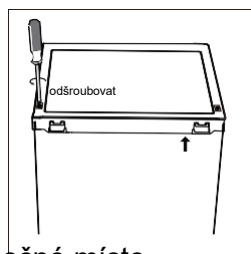
- Před vložením do chladničky nebo mrazničky nechte předvařené potraviny vychladnout. Tím se zabrání zvýšení vnitřní teploty chladničky.
- Udržujte mrazák plný, ale ne přeplněný. Ponechte asi 20 % volného prostoru pro cirkulaci vzduchu.
- Abyste zabránili úniku studeného vzduchu, omezte frekvenci otevírání dveří. Po návratu z nákupu roztrďte potraviny určené k uložení do mrazničky předtím, než otevřete dveře. Dveře otevírejte pouze za účelem vložení nebo vyjmutí potravin.
- Ujistěte se, že těsnění dveří je čisté a v bezvadném stavu. Uzavřené dveře by měly udržet list papíru.
- Mrazničku pravidelně odmrazujte, zejména pokud led dosáhne tloušťky větší než 5 mm. Silný led na vnitřních stěnách výrazně zvyšuje spotřebu energie.
- Kombinace zásuvek, košů a polic, jak je uvedeno v popisu spotřebiče, je ideální pro efektivní úsporu energie. Změna této kombinace by mohla snížit účinnost.

VÝMĚNA SMĚRU OTEVÍRÁNÍ DVEŘÍ

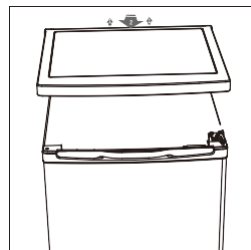
Potřebné nástroje: Křížový šroubovák, plochý šroubovák, šestihranný klíč.

- Ujistěte se, že je spotřebič odpojen od elektrické sítě a prázdný.
- Chcete-li dvířka sejmout, musíte spotřebič naklonit dozadu. Položte jej na stabilní podložku, aby během otáčení dveří neklouzal.
- Všechny demontované díly je nutné uschovat, aby bylo možné dveře znovu sestavit.
- Spotřebič nepokládejte do vodorovné polohy, mohlo by dojít k poškození chladicího systému.
- Při instalaci je lepší, aby se spotřebičem manipulovaly dvě osoby.

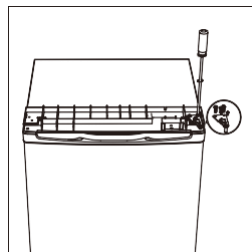
1. Odstraňte dva šrouby na zadní straně horního krytu.



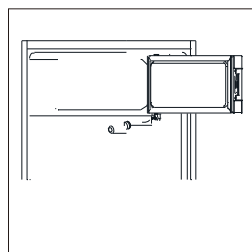
2. Opatrně sejměte horní kryt a odložte jej na bezpečné místo.



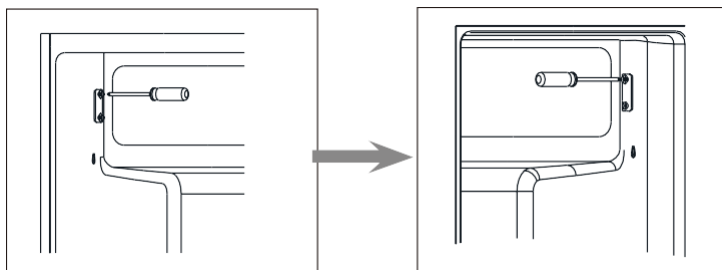
3. Odšroubujte horní závěs a sejměte dvířka. Dveře opatrně položte na měkký podklad, aby nedošlo k poškrábání.



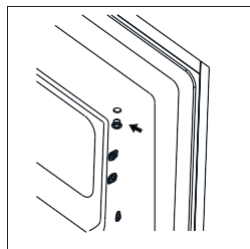
4. Odšroubujte spodní závěs dvířek mrazáku a dvířka sejměte. Dveře opatrně položte na měkký podklad, aby nedošlo k poškrábání.



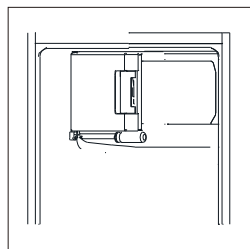
5. Přesuňte držák dveří z levé strany na pravou.



6. Přesuňte kryt otvoru pro závěs z levé strany na pravou.

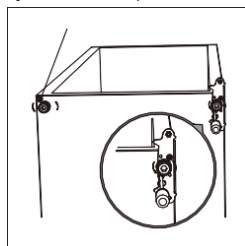


7. Otočte dveře mrazáku a položte stranu s panty na levou stranu. Poté dveře upevněte pomocí držáku.

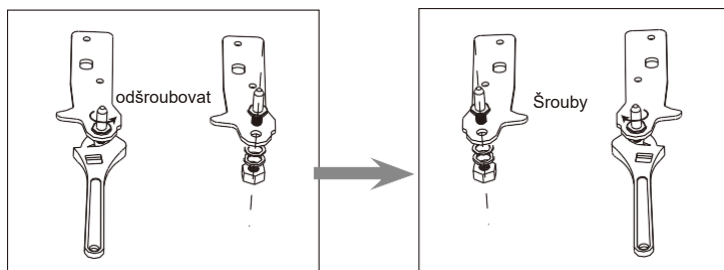


8. Odšroubujte spodní závěs a sejměte nastavitelné nožičky na obou stranách.

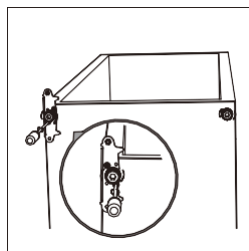
Upozornění: Pokud je tento šroub přítomen, odstraňte jej.



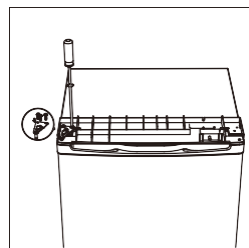
9. Odšroubujte spodní čep závěsu, otočte držák a znovu jej vložte.



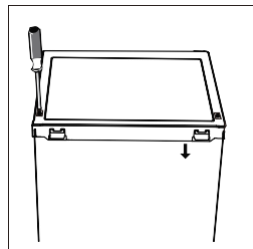
10. Znovu připevněte držák zasunutím spodního čepu závěsu. Poté nasadte obě nastavitelné nožky.



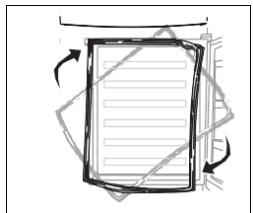
11. Nasadte dveře zpět na místo. Ujistěte se, že jsou dveře vyrovnané vodorovně i svisle, aby těsnění na všech stranách těsně přiléhalo. Poté horní závěs definitivně utáhněte.



12. Nasad'te zp't horn' kryt a upevn'te jej dv'ma šrouby na zadn' stran'.



13. Uvoln'te t'sn'n' dveří chladničky a mrazničky a po otoč'ní dveří je znovu upevn'te.



DENNÍ POUŽÍVÁNÍ

PRVNÍ POUŽITÍ

Čištění vnitřního prostoru

Před prvním použitím spotřebiče vyčistěte vnitřní prostor a veškeré příslušenství vlažnou vodou a neutrálním mýdlem, abyste odstranili zápach typický pro nový výrobek. Poté vše důkladně osušte.

DŮLEŽITÉ! Nepoužívejte čisticí prostředky ani abrazivní prášky, protože by mohly poškodit povrch.

SKLADOVÁNÍ POTRAVIN

Doby skladování různých potravin v různých oddílech naleznete v následující tabulce.

Příhrádka v chladničce	Druh potravin	Doba skladování
Dveře nebo příhrádky chladicího prostoru	- Potraviny s přírodními konzervačními látkami, jako jsou džemy, džusy, nápoje, koření. - Neskladujte potraviny - podléhající rychlé zkáze.	3 dny
Zásuvka na zeleninu	Ovoce, bylinky a zeleninu skladujte odděleně v příhradce na zeleninu. Neuchovávejte v chladničce banány, cibuli, brambory ani česnek.	1 týden
Police v lednici	Mléčné výrobky, vejce - Potraviny, které se nemusí vařit, jako jsou hotová jídla, uzeniny, - zbytky vařených jídel	1 týden

ZMRAZOVÁNÍ ČERSTVÝCH POTRAVIN

- Mrazicí oddíl je vhodný pro zmrazování čerstvých potravin a pro dlouhodobé skladování zmrazených potravin.
- Čerstvé potraviny určené ke zmrazení vložte do mrazicího oddílu.
- Maximální množství potravin, které lze zmrazit během 24 hodin, je uvedeno na typovém štítku.
- Proces zmrazování trvá 24 hodin. Během této doby by se neměly přidávat žádné další potraviny určené ke zmrazení.
- Kombinace zásuvek, košů a polic uvedená v popisu spotřebiče je ideální pro efektivní úsporu energie. Změna této kombinace by mohla snížit účinnost.

SKLADOVÁNÍ MRAŽENÝCH POTRAVIN

Při prvním spuštění spotřebiče nebo po delší době nepoužívání nechte spotřebič běžet při nejnižší teplotě alespoň 2 hodiny, než do oddílu vložíte potraviny.

DŮLEŽITÉ! V případě náhodného rozmrazení, například pokud byl přístroj vypnutý déle, než je uvedeno v seznamu technických údajů v části "Doba rozmrazování", je nutné rozmrazené potraviny rychle spotřebovat nebo ihned uvařit a poté znovu zmrazit (po uvaření).

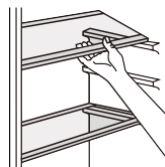
Potravin y	Doba sklado vání
Slanina, nákypy, mléko	1 měsíc
Chléb, zmrzlina, uzeniny, paštiky, připravení koryši a měkkýši, tučné ryby	2 měsíce
Netučné ryby, koryši, pizza, koláčky a muffiny	3 měsíce
Šunka, koláče, sušenky, žebírka, drůbež	4 měsíce
Máslo, zelenina (blanšírovaná), vejce (celá vejce a vaječné žloutky), vaření raci, mleté maso (syrové), vepřové maso (syrové)	6 měsíců
Ovoce (sušené nebo ve formě sirupu), vaječné bílky, hovězí maso (syrové), celé kuře, jehněčí maso (syrové), ovocný koláč	12 měsíců

ROZMRAZOVÁNÍ

Zmrazené nebo hluboce zmrazené potraviny lze před použitím rozmrazit v lednici nebo při pokojové teplotě, v závislosti na době, kterou máte k dispozici pro proces rozmrazování.

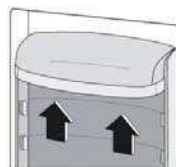
POHYBLIVÉ REGÁLY

Stěny chladničky jsou opatřeny řadou kolejnic, aby bylo možné police umístit podle potřeby.



UMÍSTĚNÍ DVEŘNÍCH PŘIHRÁDEK

Aby bylo možné skladovat zabalené potraviny různých velikostí, lze dveřní přihrádky umístit do různých výšek. **Návod:** Opatrně zatáhněte přihrádku ve směru šipek, dokud se neuvolní, a poté ji podle potřeby přemístěte.



UŽITEČNÉ TIPY A RADY

Abyste proces zmrazování optimálně využili, dodržujte následující pokyny:

- Připravujte potraviny v malých porcích, abyste je mohli rychle a úplně zmrazit a rozmrazit pouze potřebné množství.
- Potraviny zabalte do alobalu nebo polyethylenu a ujistěte se, že obaly jsou vzduchotěsné.
- Čerstvé, nezmrazené potraviny by neměly přijít do styku s již zmrazenými potravinami, aby se zabránilo zvýšení jejich teploty.
- Libové potraviny mají delší trvanlivost a lépe se skladují než tučné potraviny; sůl zkracuje trvanlivost potravin.
- Led může, pokud je vyjmut přímo z mrazáku, způsobit omrzliny kůže.
- Abyste měli přehled o době skladování, doporučujeme na každém balení uvést datum zmrazení.

POZNÁMKY KE SKLADOVÁNÍ ZMRAZENÝCH POTRAVIN

Abyste dosáhli nejlepšího výkonu spotřebiče, měli byste:

- se ujistit, že mražené potraviny zakoupené v obchodě byly maloobchodníkem řádně skladovány.
- Co nejrychleji přepravit zmrazené potraviny z obchodu do mrazničky.
- Dvířka mrazicího oddílu by se neměla otevírat zbytečně často a neměla by se nechávat otevřená déle, než je nezbytně nutné.
- Rozmrazené potraviny rychle spotřebujte, protože je nelze znovu zmrazit.
- Nepřekračujte skladovací dobu uvedenou výrobcem.

TIPY PRO CHLAZENÍ ČERSTVÝCH POTRAVIN

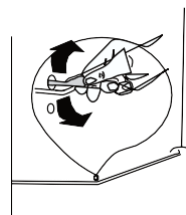
Pro zajištění nejlepšího výkonu:

- Do ledničky neukládejte teplé potraviny ani horké tekutiny.
- Potraviny přikryjte nebo zabalte, zejména pokud mají silný zápach.
- Maso (všechny druhy): Zabalte je do polyetylenových sáčků a uložte na skleněné police nad přihrádkou na zeleninu.
- Z bezpečnostních důvodů by potraviny měly být tímto způsobem skladovány pouze jeden až dva dny.
- Vařené potraviny, vychladlé pokrmy atd.: měly by být zakryty a umístěny na libovolnou polici.
- Ovoce a zelenina: Důkladně vyčistěte a vložte do přihrádek určených pro ovoce/zeleninu.
- Máslo a sýr: Skladujte ve speciálních vzduchotěsných nádobách nebo v hliníkové fólii či polyetylenových sáčcích, abyste omezili kontakt se vzduchem na minimum.
- Lahve s mlékem: Ty by měly být opatřeny víkem a uloženy ve dveřních policích.
- Banány, brambory, cibule a česnek by se neměly skladovat v chladničce, pokud nejsou zabalené.

ÚDRŽBA

ODMRAZOVÁNÍ LEDNÍČKY

Odmrazování ledničky probíhá automaticky pokaždé, když se zastaví kompresor. Kondenzovaná voda je automaticky odváděna do odtokového kanálku a do vany na kompresoru v zadní části zařízení, kde se odpařuje. Zajistěte, aby byl odtok na zadní straně chladničky volný.



ODMRAZOVÁNÍ MRAZÁKU

- V mrazničce se tvoří námraza v závislosti na tom, jak dlouho byly dveře otevřené nebo kolik vlhkosti se dovnitř dostalo.
- Zajistěte, aby se na místech, která by mohla narušit těsnost dveřního těsnění, netvořila námraza ani led.
- To by mohlo vést k vniknutí vzduchu do mrazáku, což by mohlo způsobit nepřetržitý provoz kompresoru.
- Tenké vrstvy námrazy jsou relativně měkké a lze je odstranit kartáčem nebo plastovou škrabkou. K urychlení rozmrazování nepoužívejte kovové nebo ostré škrabky, mechanická zařízení ani jiné prostředky. Odstraňte všechny zbytky ledu ze dna zařízení.
- K odstranění tenké námrazy není nutné spotřebič vypínat.

- Chcete-li odstranit silné vrstvy ledu, odpojte spotřebič od elektrické sítě a vyprázdněte obsah do krabic, které zabalte do silných dek nebo vrstev papíru, aby zůstaly chladné. Rozmrazování je nejúčinnější, když je mrazák prázdný, a mělo by být provedeno co nejdříve.
- Zvýšení teploty zmrazených zabalených potravin během rozmrazování zkracuje dobu skladování. Pokud je obsah dobře zabalený a skladovaný v chladu, měl by vydržet několik hodin.
- Při vkládání zpět do mrazničky zkontrolujte obsah a zda se některé zabalené potraviny nerozmrazily.
- Po odmrazení vyčistěte vnitřek mrazáku roztokem teplé vody a jedlé sody a důkladně jej vysušte. Všechny odnímatelné části vyčistěte stejným způsobem a znovu je vložte dovnitř.
- Znovu připojte spotřebič k elektrické síti a nechte jej 2 až 3 hodiny běžet na stupni 7, než vložíte potraviny zpět do mrazáku a poté nastavte termostat zpět na normální teplotu.

ZVUKY ZE ZAŘÍZENÍ

Můžete si všimnout neobvyklých zvuků. Tyto zvuky jsou způsobeny cirkulací chladiva v chladicím systému. Od zavedení plynů bez freonů jsou tyto zvuky výrazněji slyšitelné. Nejedná se však o závadu a nemá to vliv na výkon chladničky.

DLOUHODOBÉ NEPOUŽÍVÁNÍ

Pokud spotřebič nebudete delší dobu používat, postupujte následovně:

1. Odpojte spotřebič ze sítě.
2. Vyčistěte a osušte vnitřní část (viz „Čištění“ a „Údržba“).
3. Aby se zabránilo vzniku nepříjemných pachů, nechte dveře otevřené, když spotřebič nepoužíváte.

POZNÁMKY K POUŽÍVÁNÍ

- Spotřebič pravidelně čistěte a odmrazujte.
- Pravidelně kontrolujte obsah přihrádek.
- Potraviny zakoupené v obchodě skladujte podle pokynů na obalu.
- Vybírejte kvalitní a čerstvé potraviny a před zmrazením je důkladně očistěte.
- Všechny potraviny zabalte do polyetylenových sáčků vhodných pro potraviny nebo do vzduchotěsných nádob a zajistěte, aby v nich nezůstal žádný vzduch.

- Do mrazáku neskladujte žádné jedovaté ani nebezpečné látky. Je určen výhradně ke zmrazování jedlých potravin.
- Nekonzumujte potraviny, které byly zmrazeny po příliš dlouhou dobu.
- Nenechávejte dveře otevřené po delší dobu, protože to zvyšuje provozní náklady spotřebiče a způsobuje nadměrné tvoření ledu.
- K odstranění ledu ze zařízení nepoužívejte ostré předměty, jako jsou nože. Používejte pouze plastovou škrabku.
- Do zařízení nevkládejte horké potraviny. Nechte je vychladnout na pokojovou teplotu.
- Do mrazáku nevkládejte láhve naplněné tekutinou ani uzavřené plechovky s nápoji obsahujícími oxid uhličitý, protože by mohly prasknout.
- Nedávejte dětem zmrzlinu ani nanuky přímo z mrazáku, protože nízká teplota může způsobit omrzliny rtů.
- Nesnažte se rozmražené potraviny znovu zmrazit; měly by být spotřebovány do 24 hodin nebo uvařeny a znovu zmrazeny.

VÝMĚNA LED SVĚTLA

VAROVÁNÍ: LED světlo nesmí vyměňovat uživatel! Pokud je LED světlo poškozené, obraťte se na autorizovaný zákaznický servis a nechte jej opravit.

ČIŠTĚNÍ

1. Vypojte spotřebič ze sítě.
 2. Odstraňte veškeré potraviny.
 3. Vnitřní a vnější stěny očistěte čistou houbičkou nebo měkkým hadříkem namočeným v teplé vodě nebo v roztoku 1 čajové lžičky jedlé sody na 1,2 litru vody.
 4. Dobře opláchněte a osušte čistým měkkým hadříkem.
- Pokud spotřebič nebudete delší dobu používat, doporučujeme vyjmout všechny potraviny, vyčistit vnitřek spotřebiče a nechejte dvířka otevřená, aby mohl cirkulovat vzduch a nevznikaly nepříjemné pachy.
 - Prach za lednicí a na podlaze by se měl pravidelně čistit, aby se zlepšila chladicí výkonnost a energetická účinnost.
 - Chladničku je třeba pravidelně čistit, aby se zabránilo vzniku zápachu.
 - Pravidelně kontrolujte těsnění dveří, aby se v něm nehromadily žádné nečistoty.
 - Před čištěním vypněte proud, vyjměte všechny potraviny, regály, přihrádky atd.
 - Vyčistěte těsnění dveří jemnou mýdlovou vodou. K vnitřnímu čištění ledničky použijte měkký hadřík nebo houbu a dvě lžice jedlé sody rozpuštěné v litru teplé vody. Poté opláchněte vodou, otřete do sucha a nechte dveře otevřené, aby mohly přirozeně vyschnout, než znovu zapnete proud.

- Těžko přístupná místa v ledničce (například úzké štěrbiny nebo rohy) doporučujeme pravidelně čistit měkkým hadříkem nebo měkkým kartáčem a v případě potřeby použít pomocné prostředky (například párátko nebo špejle), aby se v nich nehromadily nečistoty.
- Nepoužívejte mýdlové čisticí prostředky, abrazivní čisticí prostředky, spreje atd., protože mohou způsobit zápach uvnitř chladničky.
- Vyčistěte držáky na láhve, regály a přihrádky jemným čisticím prostředkem a poté je osušte měkkým hadříkem.
- Vnější povrch chladničky otřete měkkým hadříkem navlženým v mýdlové vodě nebo čisticím prostředku a poté jej osušte.
- Nepoužívejte tvrdé kartáče, ocelovou vlnu, drátěné kartáče, abrazivní čisticí prostředky, jako je zubní pasta, organická rozpouštědla (např. alkohol, aceton, banánový olej atd.), vroucí vodu, kyselé nebo alkalické čisticí prostředky, protože by mohly poškodit povrch a vnitřek ledničky. Vařící voda a benzen mohou deformovat nebo poškodit plastové části.
- Neoplachujte vodou, aby nedošlo k poškození elektrických izolačních vlastností.
- Doporučujeme zařízení pravidelně čistit a odstraňovat zbytky potravin nebo skvrny. Zejména těsnění dveří, prohlubně a sousední díly je třeba pečlivě vyčistit.

- Nevynechejte žádné části spotřebiče, jako je regulátor vlhkosti, kryt žárovky, police, přihrádky na vejce a máslo, zásobník na kostky ledu a všechny odtokové oblasti atd.
- Pokud zařízení není udržováno v čistotě a dobrém stavu, může dojít ke zhoršení povrchu a zkrácení životnosti zařízení, což může vést k nebezpečným situacím.
- Spotřebič nelze čistit parním čističem.
- Používejte pouze neabrazivní houbu, opláchněte čistou vodou a před opětovnou montáží díly důkladně osušte.
- K čištění spotřebiče nikdy nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky ani tvrdé kovové škrabky, protože by mohly poškrábat povrch a poškodit povrchovou úpravu.
- Po vyčištění nechte vnitřek spotřebiče vyschnout s otevřenými dvířky, než jej znovu připojíte k elektrické síti.
- Při plnění spotřebiče buďte obzvláště opatrní, aby nedošlo k poškození, poškrábání, rozbití nebo roztržení vnitřních povrchů.

Případné závady

⚠ Pozor! Před zahájením instalace si pečlivě přečtete pokyny. Opravy, které nejsou popsány v tomto návodu, smí provádět pouze kvalifikovaný elektrikář nebo odborně proškolená osoba.

Důležité! Při běžném používání se ozývají zvuky (kompresor, cirkulace chladiva).

Problém	Možná příčina	Řešení
Spotřebič nefunguje.	Regulátor teploty je nastaven na stupeň nejchladnější stupeň.	Chcete-li zařízení zapnout, nastavte regulátor teploty na jinou úroveň.
	Síťová zástrčka není zapojená nebo je volná.	Zapojte zástrčku.
	Pojistka je vadná.	Zkontrolujte pojistku a v případě potřeby ji vyměňte.
	Zásuvka je vadná.	Poruchy sítě musí být odstraněny elektrikářem.
Jídlo je příliš teplé.	Teplota není správně nastavena.	Viz část „První nastavení teploty“.
	Dvířka byla otevřená delší dobu.	Dvířka otevřete po co nejkratší dobu.
	V posledních 24 hodinách bylo do zařízení vloženo velké množství teplých pokrmů.	Dočasně nastavte regulátor teploty na nižší stupeň.
	Spotřebič se nachází v blízkosti zdroje tepla.	Viz část „Instalace“.
Spotřebič příliš chladí	Je nastavena příliš nízká teplota.	Dočasně nastavte regulátor teploty na teplejší nastavení.
Neobvyklé zvuky.	Spotřebič nestojí vodorovně.	Nastavte znovu nožičky spotřebiče.
	Spotřebič se dotýká stěny nebo jiných předmětů.	Zařízení lehce posuňte.
	Součást, např. trubka, na zadní straně spotřebiče se dotýká jiné části zařízení nebo stěny.	V případě potřeby součástku opatrně ohněte na stranu.
Voda na podlaze.	Odtoková díra je ucpaná.	Viz část „Čištění“.
Boční stěny jsou horké.	Kondenzátor je umístěn uvnitř stěny.	To je normální.

Pokud se závada opakuje, obraťte se na servisní středisko.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Naskenujte QR kód na energetickém štítku nebo níže a získáte přístup k nejdůležitějším informacím.

Model	Webová stránka	QR kód
26040028/01	https://eprel.ec.europa.eu/qr/2348286	
26040029/01	LIKVIDACE2348289	

Reference:	26040028/01 / 26040029/01
Jmenovité napětí:	220-240 V
Ampéry:	0,75 A
Jmenovitá frekvence	50 Hz
Klimatická třída:	N, ST
Chladivo:	R600a (24g)
Typ ochrany proti úderu elektrickým proudem:	I
Izolační pěna:	CYKLOPENTAN

Klimatická třída:

-- mírná (N): Tento chladicí spotřebič je určen pro použití při teplotách okolí od 16 °C do 32 °C.

-- subtropická (ST): Tento chladicí spotřebič je určen pro použití při teplotách okolí od 16 °C do 38 °C.

LIKVIDACE

Chladivem v okruhu tohoto spotřebiče je isobutan (R600a); má nízký dopad na životní prostředí, ale je hořlavý. O správném způsobu likvidace se prosím informujte u místního úřadu pro likvidaci odpadů.

Likvidace starého spotřebiče

Tento výrobek je označen recyklačním symbolem pro elektrická a elektronická zařízení (WEEE). To znamená, že tento produkt musí být zpracován v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU, aby mohl být recyklován nebo odstraněn s cílem omezit jeho dopad na životní prostředí. Uživatel může produkt vrátit příslušnému recyklačnímu podniku nebo distributorovi při koupi nového elektrického nebo elektronického zařízení.

Informace o německém zákoně o elektrických a elektronických zařízeních 3 (Elektrogesetz 3)

Vysvětlení symbolů



Symbol přeškrtnuté popelnice znamená, že tento elektrický nebo elektronický spotřebič nesmí být po skončení své životnosti likvidován společně s domovním odpadem, ale musí být konečným uživatelem sbírán odděleně.

Oddělený sběr starých spotřebičů

Spotřebiče, které se staly odpadem, jsou označeny jako staré spotřebiče. Majitelé starých spotřebičů je musí likvidovat odděleně od netříděného komunálního odpadu. Zejména staré spotřebiče by se neměly likvidovat společně s domovním odpadem, ale ve speciálních systémech sběru a zpětného odběru. **Baterie, dobíjecí baterie a lampy**

Majitelé starých spotřebičů musí zpravidla oddělit odpadní baterie a akumulátory, které nejsou součástí starého zařízení, od starých spotřebičů. To platí také pro zářivky, které lze z odpadního zařízení vyjmout, aniž by došlo k jejich zničení. To se zpravidla provádí před odevzdáním na sběrném místě. To neplatí, pokud jsou staré spotřebiče připraveny k opětovnému použití za účasti veřejné organizace pro nakládání s odpady.

Možnosti vrácení starých spotřebičů

Majitelé vysloužilých spotřebičů je mohou odevzdat na sběrných místech orgánů veřejné správy v oblasti nakládání s odpady nebo ve střediscích zpětného odběru, která v souladu s německým zákonem Elektrogesetz bezplatně zřizují výrobci nebo distributoři. Ve vašem okolí jsou k dispozici bezplatná sběrná místa pro staré elektrospotřebiče a další sběrná místa pro opětovné použití spotřebičů. Adresy můžete získat na městském nebo obecním úřadě. Prodejci elektrických zařízení s prodejní plochou nejméně 400 m² a prodejci potravin s celkovou prodejní plochou nejméně 800 m², kteří nabízejí elektrozařízení několikrát za kalendářní rok nebo trvale a zpřístupňují je na trhu, jsou rovněž povinni bezplatně odebírat stará elektrozařízení. Při odevzdání nového elektrického nebo elektronického zařízení konečnému uživateli musí tyto subjekty bezplatně převzít staré zařízení konečného uživatele stejného typu, které v podstatě plní stejné funkce jako nové zařízení, na místě odevzdání nebo v jeho bezprostřední blízkosti bezplatně převzít a na žádost konečného uživatele bezplatně převzít v maloobchodním prodejně nebo v její bezprostřední blízkosti až tři stará zařízení každého druhu, jejichž vnější rozměry nepřesahují 25 centimetrů, aniž by bylo nutné zakoupit elektrické nebo elektronické zařízení. V případě prodejce využívajícího prostředky pro

dálkovou komunikaci se všechny skladovací a expediční prostory považují za prodejní prostory prodejce.

Informace o ochraně údajů

Pokud starý elektrický nebo elektronický spotřebič obsahuje osobní údaje, jste před jeho vrácením povinni tyto údaje sami vymazat. Pokud je to možné bez poškození starého elektrického nebo elektronického zařízení, z něj staré baterie nebo akumulátory a staré žárovky předtím, než jej odevzdáte k likvidaci, a odvezte je do samostatného sběru.

Dodatečné informace

Další informace o německém zákoně o elektrických a elektronických zařízeních naleznete na adrese www.elektrogesetz.de. Informace o plnění kvantitativních cílů podle § 10 odst. 3 zákona o elektrických a elektronických zařízeních (míra sběru) a § 22 odst. 1 zákona o elektrických a elektronických zařízeních (míra recyklace):

Spolkové ministerstvo pro životní prostředí, ochranu přírody, jadernou bezpečnost a ochranu spotřebitele každoročně zveřejňuje na svých internetových stránkách každý rok podrobné údaje o elektrických a elektronických zařízeních a kvantitativních cílech, kterých bylo v Německu dosaženo a které se předkládají Komisi EU: <https://www.bmuv.de/themen/wasser-ressourcenabfall/kreislaufwirtschaft/statistiken/elektro-und-elektronikaltgeraete>.

Upozornění pro předcházení vzniku odpadu

Podle ustanovení směrnice 2008/98/EU o odpadech a jejího provedení do právních předpisů členských států Evropské unie mají

opatření k předcházení vzniku odpadů zásadně přednost

před opatřeními k nakládání s odpady. Opatření k předcházení vzniku odpadů u elektrických a elektronických spotřebičů zahrnují zejména prodloužení jejich životnosti opravou vadných spotřebičů a prodej funkčních použitých spotřebičů namísto jejich likvidace. Další informace naleznete v programu prevence vzniku odpadů spolkové vlády za účasti spolkových zemí: <https://www.bmu.de/publikation/abfallvermeidungsprogramm-m-desbundesunter-beteiligung-der-laender/>

Registrační číslo WEEE a kontaktní údaje

Pod registračním číslem WEEE DE 76956000 jsme registrováni u společnosti BDSK Handels GmbH & Co. Kg. Mergentheimer Str. 59, 97084 Würzburg, registrován jako prodejce a distributor elektrických a elektronických zařízení.

E-Mail:

info@xxxlutz.at nebo
info@moemax.at



XXXLutz KG
Roemerstrasse 39
4600 Wels, Rakousko
info@xxxlutz.at

V1 (10/05/2025)

